POLICE WEEKLY CIRCULAR

Supplement to the Ceylon Government Gazette No. 4,906.

No. 807.—FRIDAY, JANUARY 25, 1889.

THE HUE AND CRY.

***NOTICE.**—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police.*

Any person found in possession of stolen articles advertised in the " Hue and Cry " is liable to prosecution.

OFFENDERS.

WANTED BY THE POLICE.

NAME, Joseph Migel ; charged with absconding with Rs. 15 from the Mercantile Bank, Galle, on January 21, 1889 ; is a Tamil ; occupation, appu ; age, about 30 years ; height, about 5 ft. ; make, rather thin ; complexion, black ; nose, straight ; eyes, ordinary ; hair, curly, short, and frizzled ; slight moustaches ; big toe very wide apart from second toe ; speaks English fairly well ; general residence, Chartered Mercantile Bank, Galle ; haunts Mahamodara, Galle ; is known to P. C. 1,386 Omar Abdulla and P. C. 558 Jamal. The accused was in the employ of Mr. Coleman, of the Chartered Mercantile Bank, Galle.

PROPERTY LOST, STOLEN, &c.

STOLEN.

ON the night of January 15, 1889, at Peradeniya : 12 chisels, 5 saws, 6 hammers, 2 iron bores, 12 planes, 2 spectacles. Owner, Porolis Baas.

On January 18, 1889, from Bishop's College, Darley road, Colombo : a lady's brown and blue striped satin jacket. Owner, Sister Angelo.

NOTICE.

ACCUSED Wikkrama Achchillage Bunjappu, *alias* Telenis Appuhami, advertised for in the " Police Weekly Circular " No. 763, of March 23, 1888, has been arrested.

Police Office,
Colombo, January 21, 1889.

L. HOLLAND,
for Inspector-General of Police.

හොරුන් අල්ලන අණබෙරේ.

දුන්විමසී.—අපරාධකාරයන් අල්ලාගැණීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබඩුවක් සොයාගැණීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ දුන්විමක් කරණ අයෙකුට පොලිසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරල් තැන කියන හැටියකට තෑගී දෙන්ට යෙදෙනවා ඇත.

මෙහි සඳහන්වෙන යම් හොරබඩුවක් යමෙක්වෙත තිබී සම්භවුනොත් ඔහුට විරුධව පැමිනිලි ගස්ට යෙදෙනවාඇත.

පොලිසියට ඕනෑකරණ අය.

නම, කුප්පමුත්තු; වර්‍ෂ 1889 ක්වූ ජනවාරි මස 10 වෙනි දින යටවත්ත වත්තේදී මිනිමැරුවාය කියා දෝෂාරෝපණය කරතිබේ. දෙමලා; අගම්පඩි; හින්දුආගම; කුලීකාරයා; වයස, අවුරුදු 35ක් පමණ ඇත; උස, අඩි 5කුත් අඟල් 2ක් පමණ ඇත; ශරීරය, තරයි; පාට, තලළුලළුයි; නාහේ, පැතලියි; දත්, එකමු තුවතිබේ, කාවිකුඩුගාලා කළුකරතිබේ; ඇස්, කළුයි, ලොකුයි; ඉසකේ, මැතදී බූගාලයි; කොටවූ කුඩිම්බියක් තිබේ; උඩුරැවුල, යන්තම් තිබේ; වැපීමෙන් සැදුනාවූ තුවාලයක ලකුනක් වම්දනඉහේ තිබේ; ලැපැත්ත, පලලයි; කුදුගැහිලයි; උපන් ස්ථානය, ඉන්දියාවේ සවිසන් ගසිල්ල යුවඩිහී; බොහෝසෙයින් පදිංචි ස්ථානය, යටවත්ත වත්තේ; නොයෙක්විට ගැවසෙන තැන්, කුරුනෑගලපලාතේ දෙඩන්ගස්ලන්ද සහ කොස්වත්ත; කසාදසත්‍රි, වෙන මිනිහෙක් සමග මුවන්ගල සිටියි; මස්සිනා යටවත්ත වත්තේ කුලීකාරයාවන මසානම්; යහළුවා, දෙඩන්ගස්ලන්දේ අන්තෝනි කන්කානම, මොහු අඳුනනඅය, මාර්ටින්උන්නැහේ, සෙන්‍දුරම් කන්කානම සහ යටවත්තේ කුලීකාරයෝද.

නම, ජෝසැප්මිගෙල්; වර්‍ෂ 1889 ක්වූ ජනවාරි මස 21 වෙනි දින ගාල්ලේ මර්කන්ටයිල් බැන්කුවේදී රුපියල් පහලවක් රුගෙණ සැඟවී ගියායකියා දෝසාරෝපණයකර තිබේ; දෙමළා; රකෂාව, අප්පුවැඩේ; වයස අවුරුදු 30ක් පමණඇත; උස, අඩි 5ක් පමණඇත; ශරීරය, ටිකක් හීන්දූරියි; පාට, කලුයි; නාහේ, උල්ව තිබේ; ඉසකේ කොටයි බොකුවූගැහිලයි; උඩුරැවුල යන්තම් තිබේ; පයේ මාපොටඇඟිල්ල බොහොම පලලයි; ඉංග්‍රිසි භාෂාව, තරමක් හොඳට කථාකරත්; බොහෝසෙයින් පදිංචි ස්ථානය, ගාල්ලේ මර්කන්ටයිල් බැන්කුවේ; නොයෙක්විට ගැවසෙන තැන්, ගාල්ලේ මහමෝදර; මොහු අඳුනනඅය, නොම්මර 1,386යේ පොලිස් කොස්තාපල් ඔමර්අබ්දුල්ලා සහ නොම්මර 558 ජමාල්—මොහු ගාල්ලේ මර්කන්ටයිල් බැන්කුවේ කෝල්මන් උන්නැහේලඟ වැඩකරුවෙක්ව සිටියේය.

සොරකම් කලාවූ, නැතිවූනාවූ බඩුආදිය.

සොරකම්කරන්ට යෙදුනා.

වර්‍ෂ 1889 ක්වූ ජනවාරි මස 15 වෙනි දින පේරාදෙනියේදී: නියන් 12ද, කියත් 5ද, මිටි 6ද, බුරුම කටු 2ද, යතුකැට 12ද, ඇසට පාවිච්චිකරණ කන්නාඩි 2ද. අයිතිකාරයා, පොරෝලිස් බාස්.

වර්‍ෂ 1889 ක්වූ ජනවාරි මස 18 වෙනි දින කොළඹ ඩාර්ලිරෝඩ්හි බිසොප්ස් කොලිජියෙන්: පඬුවන්පාට සහ නිල්ඉරිවැටිච්ච සැටින්හැට්ට 1ක්. අයිතිකාරි, සැන්ට්මාර්ගරැට් දේවස්ථානයේ අන්ජිලා සහෝදරී.

දැන්විමසී.

වර්‍ෂ 1888 ක්වූ මාර්තු මස 23 වෙනි දින නොම්මර 763තේ පොලිස්වීක්ලි පත්‍රයේ රූපසටහන පෙනෙන වික්‍රමආරච්චිල්ලාගේ බුත්ජප්පු නොහොත් තෙලේනිස්අප්පුහාමි අල්වාගන්නාලදී.